



## Les touches du combiné

Témoin allumé : message sur messagerie opérateur\*



- décrocher  
- Mains libres

- raccrocher  
- Allumer / Eteindre le combiné (appui long)  
- Revenir au menu précédent

- Accès à des services opérateur\*

- En veille : accès au menu  
- Dans les menus : valider un choix  
- En cours de communication, coupure du micro (Secret)

- Corriger / Effacer un caractère  
- Appeler un combiné interne  
- Conférence à trois

- Accès aux derniers numéros composés

- Verrouiller le clavier

- Couper la sonnerie sur un appel entrant

- Accès au répertoire

- Accès à des mémoires directes (appui long)

- Accès aux derniers appels reçus\*  
 - Augmenter / diminuer le volume sonore de l'écouteur et du mains libres

## Icônes de l'écran principal

Appel externe en cours

Nouveau message vocal sur la messagerie de l'opérateur\*

Clignotant : appels reçus non répondus dans la liste\*

Clignote quand hors de portée

Niveau de charge des batteries :

- 3 segments : correct  
- 2 segments : moyen  
- 1 segment : à recharger

Fonction Mains libres activée

Alarme activée

Fonction Ne pas déranger activée

## Touches de la base et indicateurs lumineux

Touche de la base (paging)  
- Appui court : Recherche du combiné  
- Appui long : Association d'un combiné supplémentaire

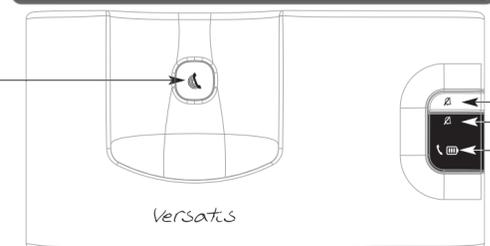
Clignotant :  
- Communication ou arrivée d'un appel en cours  
- Nouveau message  
- Association d'un combiné

**Fixe :**  
- Combiné en charge sur sa base

**Eteint :**  
- Absence du combiné sur la base

- Voyant allumé :  
Fonction Ne pas déranger activée (sonnerie coupée)

- Touche pour activer la fonction Ne pas déranger



## 1. PREMIÈRE UTILISATION

Votre téléphone sans fil est un équipement agréé à la norme DECT™\*, destiné à émettre et à recevoir des communications téléphoniques.

Le téléphone **Versatis C650** a été conçu et fabriqué pour être raccordé au réseau de télécommunications public français.

Ce téléphone nécessite une alimentation électrique pour fonctionner.

## 1.1 INSTALLER LA BASE

## Précautions d'emploi

Comme pour toute liaison radio, la qualité de vos communications dépend de la position de la base, du combiné et de son environnement.

Votre téléphone sans fil DECT doit être placé à l'écart de toute zone de chaleur excessive (radiateurs, soleil...) et protégé des vibrations et de la poussière. Attention, ne mettez jamais votre téléphone en contact avec de l'eau ou d'autres liquides ou aérosols.

Pour limiter les risques d'interférences et favoriser la qualité de la réception, évitez en particulier d'installer la base à proximité immédiate : d'une fenêtre, d'une masse métallique, d'une surface en béton armé, d'une télévision, d'une chaîne Hi-Fi, d'un minitel, d'une lampe halogène, d'un tube fluorescent, d'une centrale d'alarme, d'un four à micro-ondes, de plaques chauffantes halogène, d'un ordinateur, etc. Si vous utilisez votre téléphone sur une ligne munie d'un modem ADSL, n'oubliez pas d'utiliser un filtre ADSL.

Pour nettoyer votre poste, utilisez un chiffon antistatique légèrement humecté d'eau.

**! Pour une meilleure qualité d'écoute, retirer le(s) film(s) protecteur(s) recouvrant l'afficheur et l'écouteur du (des) combiné(s).**

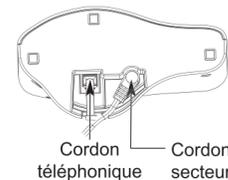
## Raccorder la base

• Connecter le cordon téléphonique et l'alimentation électrique comme indiqué sous la base.

• Brancher la prise téléphonique dans la fiche murale.

• Connecter l'adaptateur secteur à une prise électrique 100/230 V / 50 Hz.

• La base émet un bip de confirmation quelques secondes plus tard.



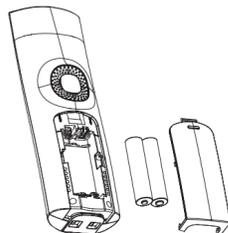
## 1.2 INSTALLER LE COMBINÉ

## Mise en place de la batterie et première charge

Lorsque la base est raccordée, insérer les batteries dans la trappe arrière du combiné, en respectant le sens de polarité des batteries.

• Poser le combiné sur la base. Le voyant lumineux bleu de la base s'allume.

► L'icône de charge de la batterie du téléphone s'active.



Avant la première utilisation, nous vous conseillons de laisser le téléphone en charge sur la base pendant 24 heures, afin d'optimiser les performances et la durée de vie des batteries.

Vérifier que le combiné soit bien associé à la base (icône fixe) et prendre la ligne .

La tonalité confirme que le téléphone **Versatis C650** fonctionne (en cas de problème, voir chapitre 10 du Guide d'utilisation).

**! Lorsque le téléphone est en veille, appuyer sur une touche pour activer le combiné.**

**Si vous retirez et remettez les batteries, le combiné ne redémarre qu'une fois posé sur la base ou son chargeur.**

**! Utiliser uniquement des batteries rechargeables de caractéristiques identiques à celles fournies avec le produit.**

**L'utilisation de piles non rechargeables ou non conformes aux modèles préconisés risque d'endommager votre produit et est dangereuse pour la santé des personnes (se référer au chapitre 9 "Caractéristiques techniques" du Guide d'utilisation).**

**En cas de non-respect de cette recommandation, la responsabilité du constructeur ne pourra être engagée.**

**Les batteries peuvent se fendre ou couler si elles sont mal insérées, ouvertes ou exposées à la chaleur.**

**Ne pas jeter les batteries dans un feu : risque d'explosion.**

\* DECT est une marque déposée par ETSI.

## 2. TÉLÉPHONER

## 2.1 NUMÉROTATION DIRECTE

• Appuyer sur , puis composer le numéro à appeler.

## 2.2 PRÉ-NUMÉROTATION

• Composer le numéro, puis appuyer sur .

• Pour raccrocher en fin de communication, appuyer sur .

## 2.3 RAPPELER L'UN DES DERNIERS NUMÉROS COMPOSÉS

Les 5 derniers numéros composés sur votre téléphone sont mémorisés.

Pour rappeler un correspondant :

• Appuyer sur , puis utiliser ou pour sélectionner le numéro à rappeler.

• Appuyer sur pour lancer l'appel.

## 2.4 UTILISER LE MODE MAINS LIBRES

**Nota :** Si vous utilisez le mode mains libres, restez à proximité du combiné afin que votre correspondant puisse vous entendre.

Pour activer le mode mains libres, appuyer sur .

Pour désactiver le mode mains libres, appuyer de nouveau sur .

Pour régler le volume du mains libres, utiliser ou .

## 3. VERSATIS C650 ET LA MESSAGERIE VOCALE DE L'OPÉRATEUR\*

Sur abonnement auprès de votre opérateur, vous pouvez faire suivre vos appels vers une boîte vocale lorsque vous êtes absent ou déjà en ligne. Sur l'écran, la présence d'un ou plusieurs messages est signalée. Pour en savoir plus, contactez votre opérateur.

## 3.1 RÉCEPTION DE MESSAGES VOCAUX

Si vous avez reçu un message vocal, les témoins lumineux de la base et du combiné clignotent et l'icône apparaît sur l'écran du combiné. L'icône disparaît après consultation de la messagerie vocale opérateur.

**Si cela ne se fait pas automatiquement :**

• Entrer dans le menu en appuyant sur .

• Sélectionner **REGLAGE DEFAUT** et valider avec .

• Sélectionner **MESSAGE VOCAL** et valider avec .

• Sélectionner **OUI** et valider avec .

L'icône disparaît, la led du combiné s'éteint ainsi que le voyant de la base.

**Nota :** Si vous avez une version duo ou trio, sur les autres combinés l'icône reste affichée sur l'écran. Procédez de la même manière sur chaque combiné pour la faire disparaître.

## 3.2 ÉCOUTER LES MESSAGES VOCAUX

Lors de la réception de nouveaux messages, pour joindre votre messagerie vocale :

• Composer le numéro de votre messagerie vocale fourni par votre opérateur.

• Appuyer sur .

## 4. VOTRE RÉPERTOIRE

Chaque combiné peut contenir jusqu'à cinquante fiches dans son répertoire. Chaque fiche permet de mémoriser le nom et le numéro d'un correspondant.

## 4.1 MÉMORISER UN NOM / UN NUMÉRO

• Appuyer sur et utiliser ou pour sélectionner **REPertoire** et valider avec .

• Utiliser ou pour sélectionner **AJOUTER FICHE**.

• Appuyer sur pour confirmer. L'écran indique **ENTREZ NOM**.

• Utiliser le clavier pour saisir un nom.

**Nota :** En cas d'erreur, appuyer sur pour effacer le ou les caractères erronés.

• Appuyer de nouveau sur pour sauvegarder. L'écran indique **ENTREZ NUMÉRO**.

• Utiliser le clavier pour saisir le numéro de téléphone, et appuyer sur pour confirmer.

• Utiliser ou pour sélectionner une mélodie parmi les 10 proposées (un extrait de la mélodie est diffusé pendant la sélection).

• Appuyer sur pour confirmer ; les fiches sont stockées par ordre alphabétique dans le répertoire.

## 4.2 APPELER À PARTIR DU RÉPERTOIRE

• Appuyer sur pour aller au menu principal.

• Utiliser ou pour sélectionner **REPertoire**.

• Appuyer sur pour accéder au sous-menu du répertoire.

• Utiliser ou pour sélectionner **VOIR FICHES**.

• Appuyer sur pour confirmer, toutes les fiches apparaissent dans l'ordre alphabétique.

• Appuyer sur ou ou sur la première lettre du nom du correspondant à appeler pour voir sa fiche.

• Appuyer sur pour lancer l'appel.

## 5. IDENTIFIER VOS CORRESPONDANTS\*

## 5.1 CONSULTER LA LISTE DES APPELS

Si le journal contient de nouveaux appels, l'icône s'affiche à l'écran.

• Appuyer sur .

• Consulter le journal avec les touches et .

• Appuyer sur pour sortir du journal.

## 5.2 APPELER À PARTIR DU JOURNAL DES APPELS REÇUS

• Appuyer sur ou pour sélectionner le correspondant à appeler.

• Appuyer sur pour lancer l'appel.

## 6. PERSONNALISER VOTRE COMBINÉ

## 6.1 CHOIX MÉLODIE D'APPEL

Vous avez le choix entre cinq sonneries et cinq mélodies.

• Appuyer sur .

• Utiliser ou pour sélectionner **REGLAGES AUDIO** et valider avec .

• Appuyer sur ou pour sélectionner le sous-menu **CHOIX MÉLODIE**.

• Appuyer sur pour entrer dans le menu. L'écran indique ► 1/10. 7/10 est le réglage par défaut.

• Utiliser ou pour sélectionner le réglage désiré (1 à 10). Un extrait de la sonnerie/mélodie sélectionnée est joué.

• Appuyer sur pour sauvegarder la sélection.

## 6.2 VOLUME MÉLODIE

## Depuis le menu Réglages Audio :

• Appuyer sur ou pour sélectionner le sous-menu **VOLUME MÉLODIE**.

• Appuyer sur pour entrer dans le menu. L'écran indique ► **VOLUME 5**.

• Utiliser ou pour sélectionner le volume désiré. **NIVEAU 5** est le réglage par défaut.

• Appuyer sur pour sauvegarder la sélection.

**Nota :** Si vous réglez le volume sur **SILENCE**, l'icône correspondante apparaît sur l'écran.

## 6.3 RÉGLER LE VOLUME D'ÉCOUTE

En cours de conversation, vous pouvez régler le volume dans le combiné avec les touches et : 5 niveaux sont possibles.

\* Sous réserve d'abonnement et de disponibilité du service.



ATLINKS Europe  
Services commerciaux et marketing :

[www.atlinks.com](http://www.atlinks.com)

22, Quai Gallieni - 92150 Suresnes - France  
Société par Actions Simplifiée au capital de 500 000 € -  
508 823 747 RCS Nanterre

## 7. ASSOCIER UN COMBINÉ

Votre ou vos combiné(s) sont pré-associés à la base et prêts à fonctionner. Vous pouvez associer jusqu'à 6 combinés à la base de votre téléphone. Si vous souhaitez associer un autre combiné, suivre la procédure d'association décrite ci-dessous.

### Depuis le menu Réglages :

- Appuyer sur  ou  pour sélectionner le sous-menu **ASSOCIATION**.

- Appuyer sur  pour entrer dans le menu. L'écran indique **OUI** ► **NON**. Le réglage par défaut est **NON**.

- Utiliser  ou  pour sélectionner **OUI**.

- Si **OUI** est sélectionné, appuyer sur . L'écran indique **APP RECH COMB. PENDANT 5 SEC**. Appuyer sur  sur la base et maintenir cette touche enfoncée ; l'indicateur  clignote, puis appuyer sur . (Le combiné doit être à proximité de la base pendant le processus d'association).

Entrer votre code (0000 par défaut) et valider avec .

- Appuyer sur . L'écran indique **ASSOCIATION....**, puis **ASSOCIÉ**.

## 8. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Portée en champ libre	Jusqu'à 300 mètres*
Portée en intérieur	Jusqu'à 50 mètres*
Autonomie du combiné (valeurs moyennes)	6 heures en conversation** 100 heures en veille**
Nombre de combinés	Jusqu'à 6
Communication entre combinés	Oui
Conférence à 3 (1 correspondant externe + 2 correspondants internes)	Oui
Raccordement électrique / Adaptateur secteur base et/ou chargeur	Type IA5060G Entrée : 100 – 240 VAC - 50-60 Hz - 0,2 A Sortie : 6 VDC - 500 mA ou type DM-SC060050 Entrée : 100 – 240 VAC - 50-60 Hz - 0,1 A Sortie : 6 VDC - 0,5 A Utiliser uniquement les adaptateurs fournis avec le téléphone. Courant alternatif monophasé à l'exclusion des installations IT définies dans la norme EN60950. Attention, la tension du réseau est classée dangereuse selon les critères de la même norme.

Raccordement téléphonique	Appareil destiné à être raccordé à une ligne téléphonique analogique classée TRT3 (tension du réseau de télécommunications) selon la norme EN60950.
Batteries	AAA – 1,2 V – 500 mAh Utiliser uniquement les batteries fournies avec le téléphone. L'utilisation d'un autre type de batteries présente un risque d'explosion. Les batteries usagées doivent être éliminées conformément à la réglementation en vigueur.
Température de fonctionnement	De 5 à 40° C

\* Variable en fonction de l'environnement.

\*\* Données dépendantes de la charge initiale des batteries.

## 9. EN CAS DE PROBLÈME ...

D'une manière générale, en cas de problème, retirer les batteries de tous les combinés de l'installation pendant environ 1 minute, puis débrancher et rebrancher l'alimentation électrique de la base et réinstaller les batteries.

Problèmes	Causes	Solutions
L'écran ne comporte aucune indication.	L'appareil n'est pas alimenté.	Vérifier le branchement de l'alimentation électrique.
	La batterie est déchargée.	Reposer le combiné sur sa base pour charger la batterie.
	L'écran principal est en veille.	Appuyer sur n'importe quelle touche du clavier pour le réactiver.
Vous n'avez pas de tonalité.	Le combiné n'est pas associé à la base.	Se reporter au § 8.1. du guide d'utilisation.
	La batterie est déchargée.	Reposer le combiné sur sa base pour charger la batterie.
	L'appareil n'est pas branché au réseau téléphonique.	Vérifier le branchement de la prise téléphonique.
	Le combiné est hors de portée de la base.	Se rapprocher de la base.
Le cordon téléphonique n'est pas adapté.	Utiliser le cordon livré avec le téléphone.	

Problèmes	Causes	Solutions
La qualité audio est mauvaise ou se dégrade en cours de communication.	Vous êtes hors de portée de la base ou dans un environnement perturbé.  Vous êtes équipé d'un boîtier connecté à internet.	Se rapprocher de la base ou déplacer la base.  Brancher un filtre ADSL agréé entre la prise téléphonique et la fiche murale.
Votre correspondant ne vous entend pas.	Le micro est coupé et la fonction Secret est activée.	Se reporter au § 2.7. du guide d'utilisation.
Le combiné ne sonne pas.	La sonnerie du combiné est coupée.	Se reporter au § 6.2. du guide d'utilisation.
La batterie est toujours déchargée après plusieurs heures de charge.	La base ou le chargeur n'est pas alimenté.	Vérifier le branchement de l'alimentation électrique.
	La batterie du combiné est défectueuse.	Contactez notre service technique si le téléphone est sous garantie ou s'adresser au revendeur pour obtenir une nouvelle batterie.

Toutefois, si le problème persiste, une assistance téléphonique est à votre disposition au numéro suivant : **0820 820 217** du lundi au samedi de 8 h 00 à 19 h 00 (appel facturé selon le tarif en vigueur).

Avant de contacter l'assistance technique, merci de noter le numéro de série de votre téléphone, situé sous la base et commençant par S/N° : ...

Par ailleurs, nous vous prions de bien vouloir contacter l'assistance téléphonique avec un autre poste téléphonique, que celui pour lequel vous appelez, et d'avoir ce dernier à portée de main pour d'éventuelles manipulations.

Le magasin où vous avez acheté votre téléphone est également en mesure de vous renseigner et d'assurer le service après-vente.

## 10. GARANTIE

**Versatis C650** est un équipement agréé conformément à la réglementation européenne, attesté par le marquage CE.

Vous bénéficiez d'une garantie légale sur ce produit et pour toute information relative à cette garantie, veuillez vous adresser à votre revendeur.

Indépendamment de la garantie légale dont les produits bénéficient, le revendeur garantit la conformité des produits à leurs spécifications techniques pendant une durée de douze (12) mois, pièces et main-d'œuvre, à compter de la date figurant sur la preuve d'achat du produit. Il vous appartient donc de conserver votre facture ou votre ticket de caisse précisant la date d'achat du produit et le nom du revendeur. Néanmoins, si la garantie légale en vigueur dans votre pays excède douze (12)

mois, la garantie légale est alors seule applicable. La pièce ou le produit non conforme sera réparé ou remplacé sans frais, par une pièce ou un produit identique ou au moins équivalent en termes de fonctionnalité et de performance. Si la réparation ou le remplacement s'avéraient impossibles, le produit vous serait remboursé ou échangé par un produit équivalent.

Le produit ou la pièce de rechange, qui peuvent être neufs ou reconditionnés, sont garantis soit pour une période de trois mois à compter de la réparation, soit jusqu'à la fin de la période de garantie initiale si cette dernière est supérieure à trois mois étant précisé que toute période d'immobilisation d'au moins sept (7) jours s'ajoutera à la durée de garantie qui restait à courir. Toute pièce ou produit renvoyé et remplacé devient la propriété du constructeur.

Toutefois, la présente garantie est exclue dans les cas suivants :

- une installation ou une utilisation non conforme aux instructions figurant dans ce guide ;

- un mauvais branchement ou une utilisation anormale du produit, notamment avec des accessoires non prévus à cet effet ;

- une usure normale ;

- le non-respect des normes techniques et de sécurité en vigueur dans la zone géographique d'utilisation ;

- produits ayant subi un choc ou une chute ;

- produits détériorés par la foudre, une surtension électrique, une source de chaleur ou ses rayonnements, un dégât des eaux, l'exposition à des conditions d'humidité excessive, ou toute autre cause extérieure au produit ;

- un entretien défectueux, une négligence ;

- une intervention, une modification ou une réparation effectuée par une personne non agréée par le constructeur ou le revendeur.

Cette garantie n'est pas exclusive de l'application de la garantie légale du pays dans lequel vous avez effectué l'achat ; c'est-à-dire pour la France, cette garantie légale s'applique vis-à-vis de votre vendeur dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1649 du code civil.

Par ailleurs, en France, les règles suivantes s'appliquent au vendeur :

"Article. L. 211-4 du code de la consommation : Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité ;

Article L. 211-5 du code de la consommation : Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1. Etre propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant ; - correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ; - présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2. Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté ;

Article L. 211-12 du code de la consommation : L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien ;

Article 1641 du code civil : Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus ;

Article 1648 du code civil : L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur, dans un bref délai, suivant la nature des vices rédhibitoires, et l'usage du lieu où la vente a été faite."

SOUS RESERVE DES DISPOSITIONS LEGALES, TOUTES GARANTIES AUTRES QUE CELLES DECRITES AUX PRESENTES SONT EXPRESSEMENT EXCLUES.

## 11. SÉCURITÉ

En cas de danger, l'adaptateur secteur sert de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230 V. Il doit donc être installé, par précaution, près de l'appareil et être facilement accessible. Pour couper le dispositif de la source d'alimentation primaire, l'adaptateur secteur doit être débranché de la prise 230 V AC / 50 Hz.

En cas de défaillance de l'adaptateur secteur, ce dernier doit être remplacé par un modèle identique.

En l'absence d'alimentation secteur ou en cas de coupure secteur, les postes utilisant des combinés sans fil ne sont plus fonctionnels.

Vous ne pourrez pas passer ou recevoir des appels en cas d'urgence.

Pour cette raison, il est recommandé d'utiliser en complément un poste téléphonique conventionnel ne nécessitant pas de courant secteur.

**! Ne pas utiliser votre poste téléphonique pour signaler une fuite de gaz à proximité de cette fuite.**

En cas d'orage, il est préconisé de ne pas utiliser cet appareil.

Ne tentez pas d'ouvrir les piles ou batteries qui contiennent des substances chimiques. En cas de suintement ou de coulure, empêchez tout contact avec la peau et les muqueuses (les yeux, la bouche, le nez). Le cas échéant, rincez la partie atteinte pendant une vingtaine de minutes à l'eau courante et consultez d'urgence un médecin. Nettoyez le téléphone à l'aide d'un papier absorbant ou d'un chiffon sec et contactez votre revendeur pour changer vos batteries.

Par la présente ATLINKS déclare que le **Versatis C650** est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

## 12. ENVIRONNEMENT



Ce symbole signifie que votre appareil électronique hors d'usage doit être collecté séparément et non jeté avec les déchets ménagers. Dans ce but, l'Union Européenne a institué un système de collecte et de recyclage spécifique dont les producteurs ont la responsabilité.

Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés. Les appareils électriques et électroniques sont susceptibles de contenir des éléments qui, bien qu'indispensables au bon fonctionnement du système, peuvent s'avérer dangereux pour la santé et l'environnement s'ils sont manipulés ou éliminés de manière incorrecte. Par conséquent, veuillez ne pas jeter votre appareil usagé avec les ordures ménagères.

Si vous êtes propriétaire de l'appareil, vous devez le déposer au point de collecte local approprié ou le remettre à votre vendeur contre l'achat d'un appareil neuf.

- Si vous êtes un utilisateur professionnel, référez-vous aux instructions de votre fournisseur.

- Si l'appareil vous est loué ou remis en dépôt, contactez votre fournisseur de service.

ATLINKS, soucieux de préserver l'environnement, a équipé cet appareil avec une alimentation secteur de technologie à découpage, offrant un meilleur rendement. Ses atouts sont donc non seulement une très faible consommation d'énergie électrique, mais aussi une réduction de l'encombrement par rapport aux alimentations conventionnelles utilisées sur la gamme précédente.

Les piles ou batteries usagées de votre téléphone (s'il en est équipé) doivent être éliminées conformément à la réglementation en vigueur sur la protection de l'environnement. Veuillez vous conformer aux réglementations locales. Vous devez rapporter vos piles ou batteries à votre revendeur ou les déposer dans un centre de récupération prévu à cet effet.

**Aidez-nous à préserver l'environnement dans lequel nous vivons !**



### DECLARATION DE CONFORMITE CE

**ATLINKS EUROPE**  
22, Quai Gallieni  
92150 SURESNES  
FRANCE

Certifie que

les téléphones DECT Alcatel Versatis C650, Alcatel Versatis C650 Duo et Alcatel Versatis C650 Trio sont conformes :

- aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 1999 concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication et la reconnaissance mutuelle de leur conformité en se basant sur les normes et autres documents normatifs suivants :
  - EN 60950-1:2006
  - EN 301406 V2.1.1 (2009)
  - EN 301489-01 V1.8.1:2008 / EN 301489-06 V1.3.1:2008

- au règlement (CE) N° 278/2009 de la Commission des Communautés européennes, du 6 avril 2009 portant application de la directive 2005/32/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les exigences d'écoconception relatives à la consommation d'électricité hors charge et au rendement moyen en mode actif des sources d'alimentation externes

- au règlement (CE) N° 1275/2008 de la Commission des Communautés européennes du 17 décembre 2008 portant application de la directive 2005/32/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les exigences d'écoconception relatives à la consommation d'électricité en mode veille et en mode arrêt des équipements ménagers et de bureau électriques et électroniques

Cette conformité s'entend pour autant que les produits pour lesquels elle est donnée soient installés et utilisés suivant les instructions fournies dans le manuel d'utilisation.

Paris, le 3 Aout 2010

Didier GOUJARD  
CEO ATLINKS EUROPE